



Achkarren



Bickensohl



Bischoffingen



Burkheim



Oberbergen



Oberrotweil



Schelingen



# Nachrichtenblatt

DER STADT VOGTSBURG IM KAISERSTUHL

Donnerstag, den  
13. April 2017  
42. Jahrgang  
Nummer 15

**Herausgeber:** Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl, 79325 Vogtsburg-Oberrotweil, Tel. 07662/8120 • **Verantwortlich für den redaktionellen Teil:** der Bürgermeister. **Für den Anzeigenteil/Druck und Verlag:** Primo-Verlagsdruck Anton Stähle e. K., Messkircher Str. 45, 78333 Stockach, Telefon 07771 9317-11, Fax 07771 9317-40, E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de, Internet: www.primo-stockach.de  
**Redaktionsschluss:** Dienstag, 12.00 Uhr • **Anzeigenschluss:** Dienstag 12.00 Uhr in Vogtsburg, am Mittwoch 15.00 Uhr in Stockach

*Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,  
verehrte Gäste!*

*Zum bevorstehenden Osterfest grüßen Sie  
gemeinsam Bürgermeister und Ortsvorsteher/in,  
auch im Auftrag des Gemeinderates und der  
Ortschaftsräte.*

*Miteinander wünschen wir Ihnen ein frohes  
und gesegnetes Osterfest.*



*Mit freundlichen Grüßen*

B. Bohn  
Bürgermeister

Achkarren

M. Kunzelmann  
Ortsvorsteher

Bickensohl

G. Wetter  
Ortsvorsteher

Bischoffingen

J. Göring  
Ortsvorsteher

Burkheim

H. Senn  
Ortsvorsteher

Oberbergen

F. Schill  
Ortsvorsteher

Oberrotweil

A. Landerer  
Ortsvorsteher

Schelingen

R. Höke  
Ortsvorsteherin



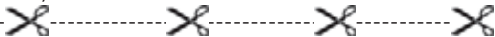
## Amtlicher Teil

Liebe Eltern,

die Stadt Vogtsburg bietet in diesen Sommerferien eine Ferienbetreuung an der Wilhelm-Hildenbrand-Grundschule an. Die Betreuungszeiten sind vom 21.08.2017 bis 01.09.2017, montags – freitags von 08.00 bis 13.00 Uhr. Das Betreuungsangebot steht allen Schülerinnen und Schülern der Grundschule aus allen Vogtsburger Ortsteilen offen. Da für eine Ferienbetreuung keine staatlichen Zuschüsse gewährt werden, muss der Aufwand alleine von der Stadt Vogtsburg und den Nutzern getragen werden. Daher wird ein Kostenbeitrag in Höhe von 50 € pro Kind/Woche erhoben. Interessenten können sich mit dem unteren Abschnitt beim Sekretariat der Grundschule schriftlich anmelden.

Weitere Auskünfte erhalten Sie auch von der Stadtverwaltung Vogtsburg, Herr Henninger, Hauptamtsleiter, Tel. 07662-812 21.

Falls Allergien bekannt sind oder Medikamente eingenommen werden müssen, teilen Sie dies bitte mit.



### Anmeldung für die Sommerferienbetreuung der Stadt Vogtsburg i.K.

(Bitte geben Sie die Anmeldung bei Frau Wassiltschenko, (Tel. 07662-505) im Sekretariat der Wilhelm-Hildenbrand-Schule ab.)

Erziehungsberechtigter \_\_\_\_\_

Straße, Ort \_\_\_\_\_

E-Mail \_\_\_\_\_

Telefon u. Mobil Nr. \_\_\_\_\_

Name/Vorname Kind 1 \_\_\_\_\_

Name/Vorname Kind 2 \_\_\_\_\_

Mein Kind/ meine Kinder nehmen in der Zeit vom  
21.08.2017 – 25.08.2017 ☐ O  
28.08.2017 – 01.09.2017 ☐ O

an der Ferienbetreuung teil (bitte ankreuzen):

1. Kind ..... ☐

2. Kind ..... ☐

Der Betrag für die Sommerferienbetreuung kann abgebucht werden von:

Kontoinhaber \_\_\_\_\_

Kreditinstitut (Name) \_\_\_\_\_

BIC \_\_\_\_\_

IBAN \_\_\_\_\_

Unterschrift, Datum \_\_\_\_\_

Bemerkung \_\_\_\_\_

**Achtung: Anmeldungen sind ab sofort möglich,  
Anmeldeschluss ist der 30.06.2017!**

Hinweis: Die Ferienbetreuung findet nur bei ausreichenden Anmeldedaten statt. Nach Ablauf der Anmeldefrist werden die Eltern per E-Mail entsprechend informiert.



## Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl

Die Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl  
(ca. 5.800 Einwohner in 7 Ortsteilen)  
sucht zum 01. Oktober 2017 eine/einen

### Sachbearbeiter/-in im Hauptamt (Bürger- und Standesamt)

Es handelt sich um eine Beschäftigung in Vollzeit mit 39 Stunden, die Stelle kann grundsätzlich auch geteilt werden.

Ihr Aufgabengebiet umfasst im Wesentlichen das Melde-, Pass- und Gewerbesachen sowie die Mitarbeit im Standesamt. Das abschließende Aufgabengebiet bleibt vorbehalten.

Wir erwarten von Ihnen eine abgeschlossene Ausbildung zum/zur Verwaltungsfachangestellten oder einer gleichwertigen Qualifikation. Kundenorientierung, eigenverantwortliches Arbeiten, hohe Belastbarkeit, sicheres Auftreten und gute Fach- und Rechtskenntnisse.

Wir bieten ein interessantes und abwechslungsreiches Aufgabengebiet sowie eine leistungsgerechte Vergütung nach TVöD.

Falls wir Ihr Interesse geweckt haben, richten Sie bitte Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen (Zeugnisse, Lebenslauf) bis spätestens **05.05.2017** an das Bürgermeisteramt Vogtsburg, Bahnhofstr. 20, 79235 Vogtsburg im Kaiserstuhl. Für Fragen steht Ihnen Hauptamtsleiter Elmar Henninger (Telefon 07662/812-21), E-Mail: henninger@vogtsburg.de gerne zur Verfügung.

## Maikäferbekämpfung in der Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl im Jahre 2017

Im Nachrichtenblatt haben wir darauf hingewiesen, dass das Land Baden-Württemberg dem Antrag der Stadt Vogtsburg auf Übernahme der Kosten für eine alternative Engerlingsbekämpfung im Jahre 2017 stattgegeben hat.

Gleichzeitig haben wir mitgeteilt, dass die Bestellung des Beauveriapilzes und der Einsatz für die Ablenkungsfütterung über den Raiffeisenmarkt in Vogtsburg-Oberrotweil zu erfolgen hat und haben auf die jeweiligen Bestelltermine hingewiesen.

Der bestellte Beauveriapilz und die Wolffmischung für die Ablenkungsfütterung können ab

**sofort**

beim Raiffeisenmarkt in Vogtsburg-Oberrotweil  
(Tel.: 93440 - Fax: 934466) abgeholt werden.

**Stadtverwaltung Vogtsburg**

## Wir bitten um Beachtung!

### Umbauarbeiten im Rathaus / Mit Einschränkungen ist zu rechnen

Seit Montag, den 6. März ist die Baumaßnahme zum Anbau eines Fahrstuhls im Rathaus in Oberrotweil angelaufen und wird ab sofort mit zunehmendem Baustellenverkehr versehen. Die Arbeiten dauern voraussichtlich bis Oktober 2017 an.

Durch die Bauarbeiten ist sowohl im Verwaltungsablauf als auch auf den Parkflächen

rund um das Rathaus mit Einschränkungen zu rechnen.

Bitte beachten Sie, dass der Rathausplatz (Baustellenzone) nicht zugesperrt werden darf, da dieser als Baustellenzufahrt benutzt wird und nur so ein reibungsloser Bauablauf gewährleistet werden kann.

Da das 2. OG dadurch vorübergehend nicht nutzbar ist, wird das Amt für Planen, Bauen und Pflegen in dieser Zeit im Sitzungssaal untergebracht sein.

Um Verständnis wird gebeten.

**Ihre Stadtverwaltung Vogtsburg im Kaiserstuhl**

## Ortsverwaltung Bickensohl Pflege von öffentlichen Plätzen in Bickensohl

Dankenswerter Weise gibt es einige selbstlose Helfer, die öffentliche Plätze in Bickensohl pflegen und sauber halten. Trotzdem wird noch weitere Hilfe benötigt. Gerne auch von jüngeren Mitbürgern. Die Ortsverwaltung freut sich auf Meldungen von Bürgern, die andere freiwillig tätige Bürger hier noch unterstützen. Vielleicht gibt es sogar einen bestimmten Platz, der Ihnen am Herzen liegt. Meldungen bitte schriftlich per E-Mail, oder telefonisch (296) an Ortsverwaltung Bickensohl.

**G. Wetter**  
Ortsvorsteher

## Sprechzeiten des Kreisbaumeisters bei der Stadtverwaltung Vogtsburg

der nächste Sprechtag mit dem Kreisbaumeister der Unteren Baurechtsbehörde, Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald, findet

**am Donnerstag, den 04.05.2017  
für den Bereich der Stadt Vogtsburg** statt.

Bitte Gesprächstermine telefonisch mit dem  
**Amt für Planen, Bauen, Pflegen, Frau Umhauer, Tel. 812-32**  
oder per E-Mail [umhauer@vogtsburg.de](mailto:umhauer@vogtsburg.de) vereinbaren  
unter Angabe des Anwesens und der vorgesehenen Fragen.

Hinweis:

Fragen zu Garagen / Carport / Nebengebäude/ Gartenhäuser sind direkt mit dem Kreisbaumeister Herrn Polat abzuklären  
Tel.-Nr. 0761-2187 4117, E-Mail [Tuncay.Polat@lkbh.de](mailto:Tuncay.Polat@lkbh.de).  
Ebenfalls kann der Sprechtag im Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald am Dienstag und Freitag von 8.30 Uhr - 11.30 Uhr zu persönlichen Vorsprachen von Kreisbaumeister Herrn Polat ohne Anmeldung genutzt werden.

**Die Landesanstalt für Umwelt, Messungen und Naturschutz  
Baden-Württemberg informiert:**

## FFH-Monitoring und Offenland-Biotopkartierung

Der Schutz von Natur und Landschaft ist ein wichtiges Anliegen des Landes und der Europäischen Union. Die Richtlinie zur Erhaltung der natürlichen Lebensräume sowie der wildlebenden Tiere und Pflanzen (Fauna-Flora-Habitat-Richtlinie, kurz FFH-Richtlinie) ist eine zentrale Grundlage des Naturschutzes in Europa. Seit dem Erlass dieser Richtlinie im Jahr 1992 und deren Umsetzung in Bundes- und Landesrecht hat sich in Baden-Württemberg viel getan. Baden-Württemberg ist danach verpflichtet, einen günstigen Erhaltungszustand seiner europaweit bedeutenden Arten und Lebensräume dauerhaft zu bewahren oder wiederherzustellen. Um die Wirksamkeit der ergriffenen Schutzmaßnahmen zu überprüfen, müssen die Erhaltungszustände der Arten und Lebensräume regelmäßig überwacht werden (FFH-Monitoring). Die Ergebnisse dieser Überwachung werden alle sechs Jahre an die EU berichtet. Da es sich bei einem Großteil der Lebensraumtypen zugleich um gesetzlich geschützte Biotope nach § 30 Bundesnaturschutzgesetz (BNatSchG) und § 33 Naturschutzgesetz (NatSchG) handelt, wird die Erhebung der geschützten Biotope und der Lebensraumtypen miteinander verknüpft (Offenland-Biotopkartierung).

### FFH-Monitoring

Im Rahmen des FFH-Monitorings werden landesweit regelmäßig Daten zu den Lebensräumen und Arten erhoben. Ein Teil dieser Kartierungen wird 2017 in Ihrer Gemeinde durchgeführt. Bei der Erfassung

und Auswertung der Monitoring-Daten erfolgt keine Zuordnung von Ergebnissen zu Grundstückseigentümern oder Bewirtschaftern. Die Untersuchungsergebnisse werden auf die Landes- bzw. Bundesfläche hochgerechnet, um eine Aussage zu den Erhaltungszuständen der Lebensräume und Arten zu erhalten. Es werden keine dauerhaften Markierungen auf der Fläche vorgenommen.

### Offenland-Biotopkartierung

Mit Hilfe der Kartierung sollen umfassende Kenntnisse über die Vorkommen der naturschutzfachlich bedeutsamen Biotope wie Wacholderheiden, Nasswiesen oder Feldhecke sowie ihre Ausstattung und Wertigkeit gewonnen werden.

Die Offenland-Biotopkartierung liefert somit wichtige Grundlagen für den Naturschutz und stellt notwendige Informationen für die unterschiedlichsten Verfahren und Fachplanungen bereit (wie z.B. Eingriffsregelung, Landschaftsplanung, FFH-Managementpläne, Vertragsnaturschutz, Agrarumweltmaßnahmen). Die Daten der letzten Biotopkartierung stammen allerdings zum Großteil aus den 1990er Jahren.

Während der Geländearbeit werden sowohl alte Biotope überprüft und aktualisiert als auch neu entstandene Biotope sowie FFH-Lebensraumtypen (z.B. FFH-Mähwiesen) aufgenommen. Die floristischen Erfassungen werden von Ende April bis voraussichtlich Ende Oktober 2017 durchgeführt.

Die LUBW bietet im Rahmen eines Geländetermins praxisorientierte Informationen, insbesondere über die Hintergründe, Art und Umfang der Kartierung an. An diesem Tag werden von den beauftragten Fachbüros ebenfalls Vertreter anwesend sein und die Kartiermethode erläutern sowie in der Praxis vorführen.

Die **Informationsveranstaltungen** finden an folgenden Terminen statt:

### Mittwoch, 10.05.2017

- 9:00 Uhr: Treffpunkt Gallushaus in Wittnau (Kirchweg 8, 79299 Wittnau)
- 14:00 Uhr: Treffpunkt Gemeindesaal in der Ortsverwaltung Lipburg (Dorfscheune, Ernst-Scheffelstraße 18/1, 79410 Badenweiler-Lipburg)

### Donnerstag, 11.05.2017

- 9:00 Uhr: Treffpunkt Gasthaus „Felsenstüble“ in St. Märgen-Glashütte (Glashütte 17, 79274 St. Märgen)
- 14:00 Uhr: Treffpunkt Haus des Gastes in Blasiwald (Straß 3, 79856 Schluchsee-Blasiwald)

Die Kartierungen müssen für die jeweilige Art bzw. den Lebensraum/Biotop bei optimalen Witterungsbedingungen stattfinden, so dass der genaue Untersuchungszeitpunkt im Vorfeld nicht genannt werden kann. Die Erfassungen werden durch private Fachbüros vorgenommen und finden ausschließlich im Außenbereich statt. Im Rahmen dieser Erhebungen ist es den Kartierern als Beauftragte der LUBW grundsätzlich erlaubt Grundstücke ohne vorherige Anmeldung zu betreten (§ 52 NatSchG).

Weitere Informationen zu Natura 2000 und zur Offenland-Biotopkartierung erhalten Sie auf den Internetseiten der LUBW: [www.lubw.baden-wuerttemberg.de](http://www.lubw.baden-wuerttemberg.de) „Natur und Landschaft“, Flächenschutz bzw. Natura 2000.

Nach Abschluss der Erhebungen werden die Daten der Offenland-Biotopkartierung jeder Bürgerin und jedem Bürger über den Daten- und Kartendienst der LUBW (<http://udo.lubw.baden-wuerttemberg.de/public/index.xhtml>) kostenlos zur Verfügung gestellt.



**Fundbüro**

**Rathaus Oberrotweil**  
**Herr Karschewski, Tel.: 07662 / 812-29**

**Fundort Burkheim**  
**Info: Tel. 272 (Mo. u. Do. 9.00-12.00 Uhr)**  
1 Perlenkette

**Fundort Oberrotweil**  
1 Brille mit Etui



## Altersjubilare

*Der folgende Altersjubililar  
feiert seinen Geburtstag:*

**15.04.1947**      **70. Geburtstag**  
Jöslin, Gerhard      Oberbergen

*Dem Jubilar gratulieren wir ganz  
herzlich und wünschen alles Gute,  
insbesondere Gesundheit.*



## Nichtamtlicher Teil

### Veranstaltungen der örtlichen Vereine

15.-17.04.      Winzergenossenschaft Achkarren, Osterhock &  
Offener Winzerkeller, Winzergenossenschaft  
17.04.      Finsterdobelhexen Oberbergen, Ostermontags  
hock, Bassgeigenhütte,      11.00 Uhr  
Winzerkapelle Oberbergen, Osterkonzert,  
Festhalle, Oberbergen,      19.00 Uhr

### Die ev. Kirchengemeinden von Vogtsburg

#### Unsere Sonntagsgottesdienste

##### Karfreitag, 14. April 2017

Bickensohl      10.00      Festgottesdienst  
mit Feier des Hlg. Abendmahls  
Bischoffingen      15.00      Gottesdienst zur Sterbestunde Jesu  
mit Feier des Hlg. Abendmahls

##### Ostersonntag, 16. April 2017

Bickensohl      06.00      Ostermorgenfeier  
mit anschl. Osterfrühstück  
Bickensohl      10.00      Festgottesdienst mit Feier des  
Hlg. Abendmahls unter Mitwirkung  
des GV und Kindergottesdienst  
mit Osterüberraschung  
Bischoffingen      10.00      Festgottesdienst mit Feier des  
Hlg. Abendmahls unter Mitwirkung  
des MGv

##### Ostermontag, 17. April 2017

Bischoffingen      10.00      Gottesdienst zum Osterfest  
Bickensohl      10.00      Gottesdienst mit Osterfest

### Die kath. Pfarrgemeinden von Vogtsburg

#### Unsere Sonntagsgottesdienste

##### Freitag, 14.04., Karfreitag

Oberbergen      7:00      Trauermette und Morgenlob  
Burkheim      10:00      Kinderkreuzweg im Pfarrsaal St. Elisabeth  
Oberbergen      10:00      Kinderkreuzweg in der Pfarrkirche  
Achkarren      15:00      Feier vom Leiden und Sterben Christi  
Burkheim      15:00      Feier vom Leiden und Sterben Christi  
Oberbergen      15:00      Feier vom Leiden und Sterben Christi  
Oberrotweil      15:00      Feier vom Leiden und Sterben Christi  
Schelingen      15:00      Feier vom Leiden und Sterben Christi

#### Samstag, 15.04., Karsamstag/Osternacht

Oberbergen      7:00      Trauermette und Morgenlob  
Oberrotweil      21:00      Feier der Heiligen Osternacht  
für alle Gemeinden

#### Sonntag, 16.04., Ostersonntag

Oberbergen      7:00      Morgenlob mit Einläuten des Festes  
Burkheim      7:00      Statio auf dem Friedhof, anschl.  
Eucharistiefeier in der Kirche  
Achkarren      8:30      Hochamt unter Mitwirkung  
des Kirchenchores  
Oberbergen      10:00      Hochamt unter Mitwirkung  
des Kirchenchores  
Schelingen      10:00      Hochamt unter Mitwirkung  
des Kirchenchores

#### Montag, 17.04., Ostermontag

Achkarren      8:30      Eucharistiefeier  
Oberbergen      10:00      Eucharistiefeier  
Oberrotweil      10:00      Eucharistiefeier unter Mitwirkung  
des Kirchenchores

### Unsere Werktagsgottesdienste

#### Dienstag, 18.04.

Burkheim      19:00      Eucharistiefeier

#### Mittwoch, 19.04.

Schelingen      19:00      Eucharistiefeier

#### Donnerstag, 20.04.

Oberbergen      19:00      Eucharistiefeier

#### Freitag, 21.04.

Oberrotweil      19:00      Eucharistiefeier

### Neuapostolische Kirche

#### Gottesdienst in 79206 Breisach, Waldstraße 3:

Sonntag 09.30 Uhr, Mittwoch 20.00 Uhr



### Seelsorgeeinheit Vogtsburg

**Hinführung zu den Gemeindegottesdiensten  
in der Oberberger Mauritiuskirche**  
während der DREI ÖSTERLICHEN TAGE:

#### TRAUERMETTE mit MORGENLOB

Karfreitag, 14. April 2017, 7 Uhr  
Karsamstag, 15. April 2017, 7 Uhr

#### MORGENLOB zum LÄUTEN DER OSTERGLOCKEN

Ostersonntag, 16. April 2017, 7 Uhr

Bekanntlich schweigen in den katholischen Kirchen nach altem  
Brauch die Glocken vom Gründonnerstagabend bis zur Osternacht.  
Weil in Oberbergen die große Liturgie der Osternacht nicht mehr ge-  
feiert werden kann, sollen wenigstens am Ostersonntag zum Beginn  
des Morgenlobs alle Glocken der Mauritiuskirche den Festtag der  
Auferstehung des Herrn einläuten.

Deutsche liturgische Gesänge und Psalmen,  
biblische Texte von Leiden, Tod und Auferstehung Jesu,  
Stille zum eigenen Nachdenken und Beten

prägen diese meditativen Morgengottesdiensten der „Drei Österli-  
chen Tage“.

An den Kartagen ist eine knappe Stunde Zeit eingeplant, am Oster-  
morgen weniger als eine halbe Stunde.

Wir laden herzlich ein.

#### Walter Ruf

für die Gruppe, die sich in Oberbergen  
immer wieder zum ABENDLOB trifft

# Stadt Vogtsburg - Notrufe und Bereitschaftsdienste

## Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl

Bürgermeisteramt Vogtsburg,  
Bahnhofstraße 20, 79235 Vogtsburg-Oberrotweil  
Zentrale: 07662 812-0, Telefax 812-46,  
E-Mail: rathaus@vogtsburg.de  
E-Mail-Adresse für Nachrichtenblatt-Texte:  
nachrichtenblatt@vogtsburg.de

### Öffnungszeiten:

|                    |                     |
|--------------------|---------------------|
| Montag bis Freitag | 08.00 bis 12.00 Uhr |
| Dienstag           | 14.00 bis 18.30 Uhr |

### Hauptverwaltung

|                                        |        |
|----------------------------------------|--------|
| Bürgermeister Bohn                     | 812-24 |
| Bürgermeister-Sekretariat, Frau Dägele | 812-24 |
| Hauptamt, Herr Henninger               | 812-21 |
| Sekretariat, Frau Berger               | 812-25 |
| Personalamt, Frau Wintermantel         | 812-22 |
| Sozialamt, Frau Immele                 | 812-27 |
| Sozialamt, Frau Kreutner               | 812-27 |
| Meldeamt, Standesamt, Frau Kamenzin    | 812-28 |
| Passamt, Meldeamt, Herr Karschewski    | 812-29 |
| Nachrichtenblatt, Fundbüro             |        |

### Finanzverwaltung

|                               |        |
|-------------------------------|--------|
| Rechnungsamt, Herr Landmann   | 812-40 |
| Rechnungsamt, Herr Berwing    | 812-41 |
| Rechnungsamt, Frau Schweitzer | 812-42 |
| Rechnungsamt, Frau Gut        | 812-47 |
| Stadtkasse, Herr Bühler       | 812-45 |
| Stadtkasse, Herr Wolf         | 812-44 |

### Amt für Planen, Bauen, Pflegen

|                                     |        |
|-------------------------------------|--------|
| Amtsleitung, Frau Senn              | 812-34 |
| Sekretariat, Frau Ohnimus           | 812-30 |
| Bauanträge, Baulasten, Frau Umhauer | 812-32 |

|                                                                |        |
|----------------------------------------------------------------|--------|
| Abtl. Tiefbau, Friedhof,<br>Straßenbeleuchtung, Herr Hohwieler | 812-33 |
|----------------------------------------------------------------|--------|

|                 |              |
|-----------------|--------------|
| - Wassermeister | 015162849152 |
| - Klärwerk      | 812-90       |
| - Schwimmbad    | 6147         |

|                                             |        |
|---------------------------------------------|--------|
| Abtl. Servicebetrieb Vogtsburg, Herr Wihler | 812-80 |
|---------------------------------------------|--------|

### Grundbucheinsichtsstelle

|                           |        |
|---------------------------|--------|
| Ratschreiber, Herr Imbery | 812-37 |
|---------------------------|--------|

### Touristik-Information Vogtsburg i. K.

|            |                 |
|------------|-----------------|
| Frau Sayer | 94011<br>812-66 |
|------------|-----------------|

### Forstverwaltung

|                                       |              |
|---------------------------------------|--------------|
| Herr Kobras (heinrich.kobras@lkbh.de) | 0162 2550711 |
|---------------------------------------|--------------|

## Sprechzeiten der Ortsverwaltungen

Achkarren, Telefon 285  
Dienstag, 8.30 bis 11.30 Uhr  
Donnerstag, 14.00 bis 17.00 Uhr

Bickensohl, Telefon 296  
Dienstag, 13.00 bis 16.00 Uhr  
Donnerstag, 8.00 bis 11.00 Uhr

Bischoffingen, Telefon 219  
Dienstag, 8.00 bis 11.00 Uhr  
Donnerstag, 14.00 bis 17.00 Uhr

Burkheim, Telefon 272  
Montag und Donnerstag, 9.00 bis 12.00 Uhr

Oberbergen, Telefon 239  
Montag und Freitag, 8.00 bis 11.00 Uhr

Oberrotweil, Telefon 80130  
Dienstag, 14.00 bis 18.00 Uhr  
Freitag, 8.00 bis 11.00 Uhr

Schelingen, Telefon 251  
Mittwoch, 8.00 bis 11.00 Uhr



## Grünschnitt-Sammelstelle, Hinter der Mühle, Niederrotweil

Öffnungszeiten: **mittwochs, 13.00 Uhr bis 15.45 Uhr**  
**samstags, 13.00 Uhr bis 15.45 Uhr**

Bitte getrennte Anlieferung von Reisig u. Gras/Laub/Krautiges beachten.

## Sprechzeiten der Polizei

Zu den üblichen Sprechzeiten ist PHK Amann unter Tel. **07667/9117-130** beim Polizeirevier Breisach für Sie erreichbar. Außerhalb der regulären Arbeitszeit ist das Polizeirevier Breisach unter **07667/91170** oder unter der **Notrufnummer 110** zu erreichen.

## Wasserversorgung

Außerhalb der regulären Arbeitszeit des Bauhofes/Wassermeisters  
Tel. 81290

## Strom:

Bezirkszentrum Emmendingen, Tel. 07641 9259-0, Störungsstelle, Tel. 0800 3629477

## Erdgas:

badenova AG & Co.KG, Störungshotline: 0800 2767767  
Bereitschafts- und Entstörungsdienst rund um die Uhr;  
Servicehotline: 0800 2838485  
von Montag – Freitag von 08.00 – 18.00 Uhr

## Dorfhelferin-Station Vogtsburg

Einsatzleiterin: Marion Immele, Bahnhofstr. 28, Oberrotweil,  
Tel. 07662/812-43

## DRK

Rettungsdienst / Notfallrettung, Tel. 112  
Krankentransport: **Tel. 0761 / 1 92 22**  
Rettungshundestaffel Freiburg, **Tel. 0761 / 1 92 22**

## Ärztlicher Notfalldienst

|                                        |                     |
|----------------------------------------|---------------------|
| <b>Ärztlicher Bereitschaftsdienst</b>  | Tel. 116 117        |
| (www.kvbawue.de/buerger/notfallpraxen) |                     |
| <b>Kinderärztlicher Notfalldienst</b>  | Tel. 0180/60 76 111 |
| <b>Augenärztlicher Notfalldienst</b>   | Tel. 0180/60 75 311 |

## Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen: 08000 116 016

## Tierärztlicher Bereitschaftsdienst am Wochenende

Den tierärztlichen Notdienst erfragen Sie bitte bei Ihrem Haustierarzt.

## Zahnärztliche Notrufnummer

**0180 – 3 222 555 41**

## Bereitschaftsdienst

**Freitag, 14.04.2017** Bären-Apotheke, Hauptstr. 39, 79232 March,  
Tel. 07665/2252, Fax 07665/91 23 60

**Samstag, 15.04.2017** Europa-Apotheke, Richard-Müller-Str. 3 a,  
79206 Breisach, Tel. 07667/94 20 55, Fax 07667/94 20 53

**Sonntag, 16.04.2017** St. Wendelin-Apotheke Meringingen,  
Farbgasse 10, Tel. 07668/58 12, Fax 07668/9 43 84

**Montag, 17.04.2017** Franziskaner-Apotheke, Großgasse 2,  
79106 Breisach-Oberrimsingen, Tel. 07664/408714, Fax 07664/408715  
**Apothekennotdienst** im Internet: **www.aponet.de** oder unter Tel.-  
Nr. **22 8 33** von jedem Handy, ohne Vorwahl

## Kirchliche Sozialstation Kaiserstuhl-Tuniberg e. V.

**Individuelle Pflege, Alltagshilfen, Essen auf Rädern, Hausnotruf**  
Tel.: **07667 90 58 8-0**, E-Mail: **info@sozialstation-breisach.de**  
**www.sozialstation-breisach.de**

## Stadt Vogtsburg - Wichtige Rufnummern

### Caritas-Menü-Servie „Essen auf Rädern“

Lieferung von tiefkühlfrischen Menüs im Wochenkarton, Bestellungen beim Caritas-Menü-Service Bad Krozingen 07633/8404

### Hauswirtschaftlicher Dienst

Pflegeergänzende Hilfen im Haushalt, Tel. 07667/8699

### Telefonseelsorge

Tel. 0800/111 0 111 (vertraulich, anonym, kostenfrei, rund um die Uhr)

### - Cafe Abendrot - ...der Treff in Vogtsburg für Menschen, die etwas für ihre körperliche und geistige Fitness tun wollen...

Jeden Dienstagnachmittag von 14 – 17 Uhr im Pfarrsaal Burkheim  
Nähere Informationen bei den Gruppenleitungen:

- \* Frau Christel Breisacher Tel.: 07667/ 9422850
- \* Frau Rosemarie Maske Tel.: 07662 / 325
- \* Frau Klaudia Kühn Tel.: 07662 / 6505

### Beratungsstelle für ältere Menschen und deren Angehörige

Frau Hadwig Storch, Tel. 07667 - 904899  
Termine nach telefonischer Vereinbarung

### Kreuzbund-Selbsthilfegruppe für Suchtkranke und Angehörige

Breisach, Kolpingstr. 14, Tel. 07663/3946



### SOS werdende Mütter e.V.

Telefon 0160 – 55 202 98

### Blinde- und Sehbehindertenverein Südbaden e.V.

Wölflinstraße 13, 79104 Freiburg, Tel. 0761/ 36 122,  
FAX 0761/ 36 123, E-Mail: [info@bsvsb.org](mailto:info@bsvsb.org), Internet: [www.bsvsb.org](http://www.bsvsb.org)  
Wir bieten kostenlose und firmenunabhängige Beratung für sehbehinderte und blinde Menschen.

### Fachstelle Sucht Freiburg, bwlv



Beratung, Behandlung, Prävention  
Kronenmattenstr. 2a, 79100 Freiburg  
Tel. 0761/156309-0, [fs-freiburg@bw-lv.de](mailto:fs-freiburg@bw-lv.de)

### Bundesagentur für Arbeit im Internet

[www.arbeitsagentur.de](http://www.arbeitsagentur.de)

### Landwirtschaftlicher Betriebshelferdienst Südbaden (St. Ulrich)

Tel. 07602 / 91 01 26 Frau Löffler, Einsatzleitung  
Tel. 07664 / 40 81 90 Herr Fichter, Betreuung

### Integrationsfachdienst (ehem. Berufsbegleitender Dienst)

im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald, Beratungsstelle für Schwerbehinderte, psychisch erkrankte ArbeitnehmerInnen und deren Arbeitgeber, Holzmarkt 8, 79098 Freiburg, Tel. 0761/36894-500, Fax 0761/36894-455, Termine nach Vereinbarung

### Verbraucherzentrale

Info-Telefon 0180 5 50 59 99 (0,12 €/min) Montag – Donnerstag von 10.00 – 18.00 Uhr und Freitag von 10.00 – 14.00 Uhr



### Diakonisches Werk des Evangelischen Kirchenbezirks Breisgau-Hochschwarzwald

Kupfertorstr. 44, 79206 Breisach  
[www.diakonie-breisgau-hochschwarzwald.de](http://www.diakonie-breisgau-hochschwarzwald.de)

Unsere Angebote im Überblick.

Telefonische Terminvereinbarung erbeten:

- Sozialpsychiatrischer Dienst ☎ 07667 – 94 24 20
- Tagstätte für psychisch erkrankte Menschen ☎ 07667 – 94 24 20
- Ehrenamtliches Engagement in der Arbeit mit psychisch erkrankten Menschen ☎ 07667 – 94 24 19
- Schwangeren- und Schwangerschafts-konfliktberatung und ☎ 07631 – 17 77 43
- Schuldner- und Insolvenzberatung ☎ 07667 – 94 22 86
- Kurberatung und -vermittlung ☎ 07631 – 17 77 45
- ☎ 07631 – 17 77 40

## Die Notfallpraxen für Erwachsene und Kinder in Freiburg

Sie können ohne vorherige Anmeldung zu den Öffnungszeiten in die Notfallpraxen nach Freiburg kommen.

### Notfallpraxis für Erwachsene: Tel. 0761 / 80 99 800

(über diese Rufnummer werden auch die medizinisch notwendigen Hausbesuche koordiniert)

Medizinische Universitätsklinik, Hugstetter Straße 55, 79106 Freiburg

|                 |                                     |                    |
|-----------------|-------------------------------------|--------------------|
| Öffnungszeiten: | Montag, Dienstag und Donnerstag:    | 20:00 bis 6:00 Uhr |
|                 | Mittwoch und Freitag:               | 15:00 bis 6:00 Uhr |
|                 | Samstag, Sonntag und an Feiertagen: | 6:00 bis 6:00 Uhr  |

### Notfallpraxis für Kinder: Tel. 0761 / 80 99 80 99

St. Josefskrankenhaus, Sautierstraße 1, 79104 Freiburg

|                 |                              |                    |
|-----------------|------------------------------|--------------------|
| Öffnungszeiten: | Montag bis Freitag:          | 20:00 bis 6:00 Uhr |
|                 | Samstag, Sonn- und Feiertag: | 8.00 bis 8.00 Uhr  |



## Seelsorgeeinheit Vogtsburg



**Alle Kinder ab 4**  
(gerne mit Begleitung)  
sind herzlich eingeladen zum

### Kinderkreuzweg am Karfreitag

**14.04.2017 um 10.00 Uhr  
im Pfarrsaal Burkheim  
oder  
um 10.00 Uhr  
in der Kirche Oberbergen**

Wir freuen uns sehr auf die gemeinsame Stunde.

**Seelsorgeeinheit Vogtsburg**

## Orchestermesse in Oberrotweil

Am **Ostermontag**, den 17. April erklingt in der Oberrotweiler Pfarrkirche St. Johannes B. im Gottesdienst um **10.00 Uhr** - wie in den letzten Jahren üblich - festliche Musik zum Osterfest. Der Kirchenchor Oberrotweil singt von W. A. Mozart die Messe in C - Dur für Soli, Chor und Orchester KV 258 die sogenannte Spaur-Messe.

Die Orchesterbesetzung mit Streichern, Orgel, Trompeten und Pauken geben dieser Messe einen besonders strahlenden Charakter. Außerdem erklingen die Halleluja - Coda von Colin Mawby und der Osterfestchor von Fabian Dietrich. Die Gesamtleitung hat Clemens Mürb.



**Freiwillige Feuerwehr  
Vogtsburg im Kaiserstuhl**



Am **Sonntag** bewirbt Sie im Weinraum Winzerwelt Bassgeige die Freiwillige Feuerwehr Oberbergen mit

- Winzerschenken mit selbst gemachtem Kartoffelsalat
- Geschnitztes mit Nudeln und Salat
- sowie Kaffee und selbst gemachten Kuchen.

Gleichzeitig findet der **Ballgeigenlauf** nun schon zum achten Mal mit schöner Streckenführung durch den inneren Kaiserstuhl statt.

Die Freiwillige Feuerwehr, DRK Ortsverein, CDU Ortsverband und die Winzergenossenschaft Oberbergen laden ganz herzlich die Bevölkerung sowie Freunde aus nah und fern ein.

## Seniorenbetreuung im Café Abendrot – Gruppentreff für Senioren und Seniorinnen mit Unterstützungsbedarf.

Gemeinsam Singen, aktivierende Gymnastik, spielerisches Gedächtnistraining, unterhaltsame Gespräche zum Beispiel zu Lebensthemen und zu den Jahreszeiten. Auch das individuelle Ruhebedürfnis wird berücksichtigt. Das gemeinsame Kaffeetrinken und der selbstgebackene Kuchen sind immer ein Höhepunkt des Nachmittages.

**Dienstags, von 14 – 17 Uhr,**

**Katholischer Pfarrsaal, Steingrubenweg 1, Burkheim.**

Information und Anmeldung bei:

Renate Brender,  
Christel Breisacher-Lowin,  
Rosemarie Maske,  
Klaudia Kühn,

Telefon: 0761-8965-433,  
Telefon: 07667-9422850,  
Telefon: 07662-325,  
Telefon: 07662-6505.



**-LICH WILLKOMMEN ZUR  
GÄSTEBEGRÜßUNG IN VOGTSBURG IM KAISERSTUHL**



Ostern bis Ende Oktober jeden **DIENSTAG 10.00 UHR**

**TREFFPUNKT** in **KÖPFERS STEINBUCK** in Bischoffingen. Begrüßung mit einer Tasse Kaffee oder Tee.

Spaziergang mit der Kaiserstühler Gästeführerin Regina Jenne zur Kirche St. Laurentius mit anschließender **BESICHTIGUNG**.

Ausklang in einem Bischoffinger **WEINBAUBETRIEB** bei einem Gläschen Wein.

Diese Veranstaltung ist für Übernachtungsgäste in Vogtsburg mit **KONUS-Gastekarte** kostenlos. Für Gäste von außerhalb mit **KONUS-Gastekarte** 4,00 €/Person. Weitere Teilnehmer 6,00 €/Person.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!  
Ihre Vogtsburg-Touristik



**ANMELDUNG BIS MONTAG, 16.00 UHR** bei der Vogtsburg-Touristik,  
Tel. 07662 94011, [info@vogtsburg.de](mailto:info@vogtsburg.de), Mindestteilnehmer: 4 Pers.

## Naturgarten Kaiserstuhl

### Seminar zum Thema Online-Buchbarkeit

Wer heute eine Reise plant, geht zunächst ins Internet. Dort werden vor allem auch Übernachtungsmöglichkeiten gesucht und gebucht. Folgerichtig ist die Onlinebuchbarkeit für Gastgeber einer der wichtigsten Erfolgsfaktoren, um neue Gäste zu gewinnen. Doch nur wer im Internet auch wahrnehmbar ist, sichert seine Chancen, gebucht zu werden. Dort an vielen Stellen präsent zu sein ist für Destination und Gastgeber heute ein Muss.

Die Firma Lohospo, unser Vermarktungspartner für Ferienwohnungen, Ferienhäuser und Pensionen, bietet daher am Donnerstag, 4. Mai von 14 – 17 Uhr ein Seminar zum Thema Online-Vermarktung an.

Lohospo wird in diesem Seminar Möglichkeiten zur Online-Buchbarkeit für unsere Kaiserstühler und Tuniburger Gastgeber offerieren. Ein weiterer Schwerpunkt wird die optimale Präsentation der Unterkunft durch Text und Bild sein (auf der eigenen Website, auf der jeweiligen Gemeinde-Homepage sowie auf der NGK-Seite).

Seminardaten im Überblick:

- Donnerstag, 4. Mai von 14 – 17 Uhr, Bürgersaal Ihringen
- Referentin: Jule de Vos, Lohospo
- Teilnahme kostenlos

Anmeldung:  
bis Mittwoch, 26. April 2017 an [info@kaiserlich-geniessen.de](mailto:info@kaiserlich-geniessen.de)

## Der 21. Landwirtschaftspreis für unternehmerische Innovationen (L•U•I) wird in 2017 vergeben!!

### Noch bis 30. Juni bewerben!

Bereits zum 21. Mal wird im Jahr 2017 der L•U•I vergeben. Bewerben können sich alle landwirtschaftlichen Betriebe und Unternehmen oder solche, die in beispielhafter Weise im vor- und nachgelagerten Bereich mit der Landwirtschaft zusammenarbeiten. Das können Betriebe der Gastronomie, des Handwerks oder des Handels sein oder aber Einzelpersonen, Gruppen oder Gemeinden mit herausragenden Ideen. Es werden die Kategorien Landwirtschaft, Unternehmenskooperation und Initiativen für Gemeinden unterschieden. Der L•U•I ist insgesamt mit 5.000 Euro dotiert und wird von der ZG Raiffeisen eG und dem Baden-Württembergischen Genossenschaftsverband gestiftet. Sie tragen den L•U•I gemeinsam mit den drei berufsständischen Landjugendverbänden in Baden-Württemberg, den Landfrauen- und Bauernverbänden sowie der Universität Hohenheim.

### Bewerbungsschluss ist der 30. Juni 2017

Bewerbungsunterlagen gibt es als Download unter [www.lui-bw.de](http://www.lui-bw.de) oder bei den beteiligten Organisationen. Dort finden Sie auch Beispiele von L•U•I - Siegern der letzten Jahre. Ansprechpartner für Südbaden ist Alexander Seibold vom Bund Badischer Landjugend: 0761 – 27133 552 oder [alexander.seibold@laju-suedbaden.de](mailto:alexander.seibold@laju-suedbaden.de)

## Neue Helden gesucht – Besonders rund um Ostern sind Lebensretter gefragt

### DRK-Blutspendedienst bedankt sich mit einem Rucksack für das Mitbringen eines neuen Blutspenders

Die Osterfeiertage sind für vielen Menschen Urlaubszeit. Doch auch an den Feiertagen werden durchgängig Patienten in den Krankenhäusern behandelt. Häufig sind dabei Bluttransfusionen notwendig. Täglich werden dazu in Baden-Württemberg knapp 1.800, in Hessen knapp 900 Blutspenden benötigt – auch während der Osterferien. Einer der Blutbestandteile, die Blutplättchen sind jedoch nur vier Tage haltbar. Insbesondere Krebspatienten benötigen diese Präparate während einer Chemotherapie. DRK-Blutspendedienst bittet daher um eine Blutspende

**am Mittwoch, dem 26. April 2017 von 15.30 bis 19.30 Uhr  
Festhalle, Jan-Ullrich-Str. 2, 79291 Merdingen**

Neue Helden gesucht: Da Leben retten gemeinsam noch schöner ist und dringend Blutspendernachwuchs benötigt wird, erhält jeder Spender, der sein Umfeld fürs Leben retten begeistern kann und zur Blutspende mitbringt als Dankeschön einen exklusiven DRK-Rucksack. Die Aktion ist gültig vom 1. März bis 30. April 2017.

Jede Spende zählt. Jede Spende zählt. Blut spenden kann jeder Gesunde von **18 bis zum 73. Geburtstag**, Erstspender dürfen jedoch nicht älter als 64 Jahre sein. Damit die Blutspende gut vertragen wird, erfolgt vor der Entnahme eine ärztliche Untersuchung. Die eigentliche Blutspende dauert nur wenige Minuten. Mit Anmeldung, Untersuchung und anschließendem Imbiss sollten Spender eine gute Stunde Zeit einplanen. Eine Stunde, die ein ganzes Leben retten kann. Bitte zur Blutspende den Personalausweis mitbringen.

Alternative Blutspendetermine und weitere Informationen zur Blutspende sind unter der gebührenfreien Hotline 0800-1194911 und im Internet unter [www.blutspende.de](http://www.blutspende.de) erhältlich.

Wir freuen uns, wenn Sie unsere Aktion unterstützen!

**Ihr DRK Ortsverein Merdingen**

**Konzert für Gitarre**  
in der  
Evangelischen Kirche St. Laurentius  
Bischoffingen



**Sonntag**  
**23. April 2017**  
**19 Uhr**



**Gitarrenmusik**  
**aus Spanien und England**

Andreas Berg, Bischoffingen,  
klassische Gitarre

Eintritt frei, Spenden erbeten

### Herz-Sportgruppe

Montag: 18.15 – 19.15 Uhr, AMEOS Klinik, Bischoffingen  
Montag: 20.00 – 21.30 Uhr, Breisgau-Halle Breisach  
Mittwoch 18.15 – 19.15 Uhr, AMEOS Klinik, Bischoffingen  
Donnerstag: 18.00 – 19.00 Uhr, AMEOS Klinik, Bischoffingen

### Gefäß-Sportgruppe

Dienstag, 18.45 – 19.45 Uhr, AMEOS Klinik, Bischoffingen

### Osteoporose-Sportgruppe

Donnerstag: 17.00 – 18.00 Uhr, AMEOS Klinik, Bischoffingen

### Diabetes-Sportgruppe

Dienstag: 18.45 – 19.45 Uhr, AMEOS Klinik, Bischoffingen

### Schlaganfall-Sportgruppe

Mittwoch: 16.30 – 17.30 Uhr, Breisgau-Halle, Breisach

### Krebs-Sportgruppe

Mittwoch: 19.30 – 20.30 Uhr, AMEOS Klinik, Bischoffingen

### Allgemeiner Reha-Sport

Montag: 19:00 – 20:00 Uhr, Breisgau-Halle, Breisach

Interessierte Patienten wenden sich bitte an:

**Dr. Erwin Grom, Breisach, Tel. 07667/9115944,  
Fax 07667/9115988**

## Kindergarten Burkheim sagt „Danke“

Der Kath. Kindergarten St. Elisabeth bedankt sich ganz herzlich beim **Kinder- und Krankenpflegeverein St. Elisabeth** für die großzügige Spende von 650.- €.

Wir freuen uns sehr darüber und werden sicher eine Gute Verwendung dafür finden!



## Vereinsmitteilungen



### 8. Baßgeigenlauf

Nordic-Walking/Wandern

auf dem Vulkan rund um Oberbergen

**SONNTAG, 23. April 2017**

Dieses Jahr führen wieder zwei Strecken durch Weinberge und Waldwege über die Höhen des Kaiserstuhls.

Sie führen Sie über Bickensohl auch durch alte naturbelassene Lößholwege.

Die große Strecke führt über den Totenkopf/Neunlindenberg Richtung

Vogelsangpass und über den Finsterdobelweg zurück zum Treffpunkt mit der kürzeren Strecke.

Start/Ziel: Winzergenossenschaft Oberbergen.

- Startgebühr

- wir laufen gemeinsam für einen guten ZWECK!

Jeder Teilnehmer trägt dazu bei, ein Outdoor Fitnessgerät für eine gesunde und attraktive Freizeitgestaltung am Badloch zu beschaffen.

- Streckenverpflegung

- attraktive Sonderpreise

- ab 11.00 Uhr Anmeldung

- ab 11.30 Uhr stündlich gemeinsam Warm-up und Start

- um 17.30 Uhr Ausklang

ab 12.00 Uhr Bewirtung auf dem WG Gelände

Kellerführung und Weinprobe im Rohmen

„Offener Winzerkeller“

Anmeldung möglich unter:

[bassgeigenlauf@t-online.de](mailto:bassgeigenlauf@t-online.de)

oder tel. 07662-1754

CDU Stadtverband Vogtsburg

DRK Ortsverein Oberbergen

FFW Oberbergen



## Badischer Landwirtschaftlicher Hauptverband e.V. BLHV

### Einladung

**BLHV: „Bauer unser“ sehen – mit unseren Bauern reden**

Der südbadische Bauernverband lädt zum gemeinsamen Kinobesuch im Friedrichsbau, Kaiser-Joseph-Str. 268 – 270 in Freiburg, am Sonntag, den 23. April, ein.

Die österreichische Agrardokumentation „Bauer unser“ zeige gleichermaßen ungeschönt wie unaufgeregt, wie es auf Bauernhöfen zugehe, so die Macher des Films. Doch zeigt der Film auch, wie es auf südbadischen Bauernhöfen zugeht? Eindeutiger Tenor des Films: „So kann es nicht weitergehen! Das Mantra der Industrie – schneller, billiger, mehr – stellen die meisten der Landwirte im Film in Frage.“ Auch die südbadischen Landwirte blicken sorgenvoll in die Zukunft, aber was brauchen sie für eine sichere Zukunft? Um über noch offene Fragen zu sprechen, möchte der Badische Landwirtschaftliche Hauptverband den Film mit Verbraucherinnen, Verbrauchern, Bäuerinnen und Bauern, Landfrauen- und Landjugendvertretern gemeinsam ansehen. Dafür zeigt das Kino im Friedrichsbau, auf Anfrage des Badischen Landwirtschaftlichen Hauptverbandes, den Film ein allerletztes Mal in einer Sonntagsmatinee um 11:00 Uhr am 23. April. Im Anschluss kann noch eine halbe Stunde im Kinosaal diskutiert werden.

Wir empfehlen rechtzeitig Tickets zu reservieren:

Telefonnummer: 0761 / 360 31

Ticketpreise: 8 €, ermäßigt 7,50 €, mit Cinecard 7 € und für Kinder und Jugendliche bis 17 Jahre 5,50 €

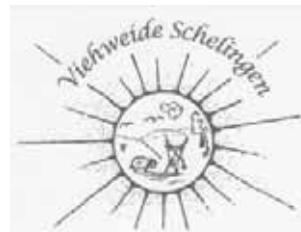
Hinweis: Die Kinoleitung empfiehlt die Tickets Online zu kaufen, so spart man sich die Wartezeit an der Kasse.

Weitere Informationen:

[http://www.friedrichsbau-kino.de/info/lage\\_friedrichsbau.php](http://www.friedrichsbau-kino.de/info/lage_friedrichsbau.php)

<http://www.mfa-film.de/kino/id/bauer-unser/>

### Ihr BLHV Freiburg



## Verein Viehweide e.V. Veranstaltungen 2017

**am jeweils letzten Sonntag  
der Oster-, Pfingst-  
und Sommerferien:**

Sonntag, 23. April 2017, 14.00 – 17.00 Uhr

**„Groß und klein: die Tiere auf der Viehweide“**

ca. 5 km, bitte festes Schuhwerk anziehen!

Treffpunkt ist der Wanderparkplatz gegenüber dem Gasthaus Mondhalde am Abzweig der K 4976 von der L 115 am östlichen Ortsende von Oberbergen; 4,- Euro pro Person, Kinder 2,- Euro; Hunde können leider nicht mitkommen;

Leitung: Romana Schneider, Bäuerin der Viehweide.

Sonntag, 18. Juni 2017, 14.00 – 17.00 Uhr

**„Bunt gemischt: extensive Weidehaltung auf der Viehweide“**

ca. 5 km, bitte festes Schuhwerk anziehen!

Treffpunkt ist der Wanderparkplatz gegenüber dem Gasthaus Mondhalde am Abzweig der K 4976 von der L 115 am östlichen Ortsende von Oberbergen; 4,- Euro pro Person, Kinder 2,- Euro; Hunde können leider nicht mitkommen;

Leitung: Romana Schneider, Bäuerin der Viehweide.

Sonntag, 10. September 2017, 14.00 – 17.00 Uhr

**„Auf den Spuren des Sommers: ein Rundgang über die Viehweide“**

ca. 5 km, bitte festes Schuhwerk anziehen!

Treffpunkt ist der Wanderparkplatz gegenüber dem Gasthaus Mondhalde am Abzweig der K 4976 von der L 115 am östlichen Ortsende von Oberbergen; 4,- Euro pro Person, Kinder 2,- Euro; Hunde können leider nicht mitkommen;

Leitung: Romana Schneider, Bäuerin der Viehweide.



## Altenwerk Achkarren

Liebe Seniorinnen und Senioren,

am **Donnerstag, 20. April 2017** ist unser nächstes Treffen im Hotel Krone. Beginn ist um 14:00 Uhr.

Wir freuen uns auf ein paar gemütliche Stunden.

**Der Altenrat.**



## Altenwerk Oberbergen-Schelingen

Liebe Seniorinnen und Senioren,

am **Mittwoch, den 19. April**, treffen wir uns im Gasthaus Rössle zu unserem Altennachmittag, mit einem Vortrag über das Pflegegeldgesetz, was alle interessieren wird. Beginn 14 Uhr.

**Es begrüßt der Altenrat**



## Altenwerk Oberrotweil

### Einladung

Das Altenwerk Oberrotweil trifft sich am **Mittwoch, den 19. April**, um 14.00 Uhr in St. Michael (Niederrotweil). Franz Wintermantel wird uns dort informieren über die historischen und künstlerischen Werte dieser Kirche. Anschließend kehren wir bei Kochs ein zum Kaffee trinken. Wir bitten sich wegen Fahrgemeinschaften abzusprechen.

**Das Vorstandsteam freut sich über zahlreiche Teilnahme.**



## Bischoffinger Dorflädele

**Sehr geehrte Kunden,  
unsere Öffnungszeiten über Ostern sind:**

Karfreitag: **07:30 – 10:00 Uhr**  
Samstag: **06:45 – 10:30 Uhr**  
Ostersonntag: **geschlossen**  
Ostermontag: **07:30 – 10:00 Uhr**

**Wir wünschen unseren Mitgliedern und Kunden frohe Ostern.**

## Burkheim Touristik e. V.

### Weinbergführung in Burkheim

Wir laden alle Feriengäste ganz herzlich zu einer kostenlosen Weinbergführung ein.  
Ein fachkundiger und heimischer Winzer begleitet Sie durch die Burkheimer Weinberge.

**Mittwoch, 19. April um 10.00 Uhr**

Treffpunkt: Winzerkeller der Burkheimer Winzer in der Winzerstraße 8  
Dauer der Exkursion: ca. 2 Std.  
Leitung: Thomas Lainer

**Über Ihre Teilnahme freut sich die Burkheim Touristik e.V.**

## Fußball



## Sportverein Burkheim e.V.

**Samstag, 15.04.2017**

14:00 SV Burkheim II - SV Wasenweiler II  
16:00 SV Burkheim I - SV Wasenweiler I



## FC Vogtsburg

**Samstag, 15.04.2017**

17:30 Aktive FV Herbolzheim II - FC Vogtsburg I

**Samstag, 15.04.2017**

16:00 A-Jugend SG Bad Krozingen - SG Vogtsb./Breis.  
Bezirkspokal in Hausen



## Finsterdobel-Hexen

O  
S  
T  
E  
R  
H  
O  
C  
K

**Am  
Ostermontag,  
17.04.2017  
auf der  
Baßgeigenhütte Oberbergen**

- Schnitzel mit Beilagen
- Kesselfleisch mit Beilagen
- Grillwurst
- Pommes
- Salatteller
- Wurstsalat
- Kaffee und Kuchen

*Kuchen und Salate  
selbstgemacht!*

**Bewirtung ab 11.00 Uhr**  
Wir freuen uns auf Ihren Besuch  
**Finsterdobel-Hexen Oberbergen e.V.**



## Krottenbach-Kaos

### Generalversammlung

**des Krottenbach Kaos Vogtsburg 1991 e.V.**

**Am Freitag, den 28. April 2017, um 20.00 Uhr, im Arriba.**

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Bericht der Schriftführerin
4. Bericht des Rechners
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung des Rechners
7. Bericht des Dirigenten
8. Bericht der Vorstandsvorsitzenden
9. Entlastung der Gesamtvorstandschaft
10. Wahlen
11. Verschiedenes
12. Wünsche und Anträge

Wünsche und Anträge sollten spätestens eine Woche vor der Generalversammlung beim Vorsitzenden schriftlich eingereicht werden.  
Wir laden alle aktiven und passiven Krotten sowie Freunde und Gönner recht herzlich ein.

**Eure Vorstandschaft**



## LandFrauen Achkarren

Liebe Landfrauen,

für unseren beliebten Kaffee- und Kuchenstand am **1. Mai** auf dem Castellberg brauchen wir wieder Eure tatkräftige Unterstützung. Wer einen Kuchen backen könnte, bitte bei Erika Rinker, Tel. 1491 oder Conny Czerny, Tel. 07667/1500 melden. Zur Mithilfe in der Küche oder am Kaffeestand meldet euch bitte bei Liane Mäder, Tel. 6367 oder 936953.

**Herzlichen Dank im Voraus!**



## LandFrauen Bischoffingen

### Einladung zur Generalversammlung

Die Bischoffinger Landfrauen laden recht herzlich zur Generalversammlung ein.

**Am 26.04.2017 um 20.00 h  
in den Landfrauenraum Bischoffingen**

#### Tagesordnung:

Begrüßung  
Totenehrung  
Bericht der Schriftführerin  
Bericht der Rechnerin  
Bericht der Kassenprüferinnen  
Entlastung des Gesamtvorstandes  
Wahlen des Gesamtvorstandes

Grußworte der Gäste  
Verschiedene Wünsche und Anträge

Wir freuen uns an diesem Abend alle unsere Mitglieder, Freunde und Gönner und alle, die sich für unseren Landfrauenverein interessieren herzlich willkommen zu heißen.

**Der Vorstand**



## Nachtwächter Burkheim

Die **Nachtwächterrundgänge** werden angeboten von

**Ostersonntag bis einschl. Oktober mittwochs und sonntags  
jeweils um 22.00 Uhr ab dem Stadttor Burkheim.**

Sonderrundgänge auf Anfrage möglich, Tel. 07662/9393-13



## Schwarzwaldverein Ortsgruppe Vogtsburg

### Einladung zur Wanderung rund um den Schönberg

**am Sonntag, 30. April 2017 (Achtung Terminverschiebung)**

Am Sonntag, 30. April 2017 treffen wir uns um **13.00 Uhr am Parkplatz bei der Turnhalle in Oberbergen** zur Bildung von Fahrge-meinschaften und fahren dann gemeinsam an den Schönberg zum Parkplatz bei der Berghäuser Kapelle. Dort beginnt unsere ca. 9 km lange Wanderung, für die wir eine Wanderzeit von etwa 3 Stunden einplanen. Die Wanderung beinhaltet Steigungen von etwa 250 Höhenmeter. Beim „Schönberger Hof“ ist eine Einkehr geplant. Wie immer sind gutes Schuhwerk und witterungsabhängige Kleidung erforderlich. Wanderstöcke sind empfehlenswert.

Als Alternative für eine kurze Wanderung besteht die Möglichkeit das Fahrzeug am „Schönberger Hof“ zu parken und zur Schneeberg und wieder zurück zu laufen.

Für evtl. Rückfragen steht Wanderführer Konrad Baumer unter Tel. 565 zur Verfügung.

Gäste sind wie immer herzlich willkommen.  
Wir freuen uns auf eine rege Teilnahme.

**Schwarzwaldverein Vogtsburg-Kaiserstuhl**



## Rhinwald-Hexen

Voranzeige!

**Pfingsthock mit  
offenem Winzerkeller in Burkheim**



**Samstag, 03. Juni 2017 ab 13 Uhr  
Sonntag, 04. Juni 2017 ab 11 Uhr  
Montag, 05. Juni 2017 ab 11 Uhr**

**Spezial-Angebot  
Helikopter-Rundflüge  
(Sonntag+Montag)**

- Samstag, Sonntag und Montag  
Live-Musik
- verschiedene Spezialitäten aus der Hexenküche
- Kaffeestand mit hausgemachtem Kuchen
- Weine der Burkheimer Winzer  
Offener Winzerkeller mit Kellerführungen
- Haltestelle Kaiserstuhl-Express
- Kinderhüpfburg / Schöller Eiskiste

Auf Ihr Kommen freuen sich die  
**„Rhinwald-Hexen“ Burkheim e.V.**

## Touristik, Wein & Natur Schelingen e. V.

Touristik, Wein & Natur Schelingen im Kaiserstuhl e.V. 30Jahre

### EINLADUNG

zu unserer Generalversammlung laden wir Sie recht herzlich ein.

Die Sitzung findet am **18.04.2017 um 19.30 Uhr**  
in unserem Vereinsraum in der Schule statt.

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung durch die Vorsitzende
2. Bericht der Schriftführerin
3. Bericht der Vorsitzenden
4. Bericht des Kassenführers
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung des Gesamtvorstandes

7. Wahlen:
  - a) 2. Vorsitzende/r
  - b) Schriftführer
  - c) 1 Beisitzer
8. Infos und Neuigkeiten der KTI
9. Grußwort der Gäste

Über zahlreiches Erscheinen, würden wir uns sehr freuen.

Im Anschluss daran, laden wir Sie alle zu einem Imbiss ins Gasthaus Krone, Schelingen ein.

**Mit freundlichen Grüßen**  
**Eva Maria Köpfer, 1. Vorsitzende**



## Turnverein Oberrotweil von 1887

### u R (a) n an den Speck

#### Lauftreff mit Sandra

Am **Donnerstag, den 27.04.2017**, starten wir mit dem Lauftreff um **19.00 Uhr**.

Treffpunkt ist bei der Turn- und Festhalle in Oberrotweil  
 Nach einem gezielten Aufwärmtraining geht es in die Weinberge um sich mal richtig auszupeinern und die gesamte Muskulatur zu beanspruchen.

Die Dauer der jeweiligen Trainingseinheit wird ca. 1.50 Stunden betragen.

Anmeldungen bitte unter der E-Mail-Adresse:  
 tv-oberrotweil@t-online.de

#### Gymwelt – Angebote in unserem Verein:

|                |                          |                                     |
|----------------|--------------------------|-------------------------------------|
| Fitness        | - Mittwoch               | - in der Turnhalle Oberrotweil      |
| Aerobic        | - Dienstag               | - in der Turnhalle Oberrotweil      |
| Yoga           | - Montag und Dienstag    | - in der Raiffeisenbank Kaiserstuhl |
| Nordic Walking |                          |                                     |
|                | - Mittwoch u. Donnerstag | - auf dem Vogelsang                 |

Nähere Infos per E-Mail oder unter der Telefonnummer 07662/6571

#### Unser vereinseigener Fitnessraum:

Kann gerne nach Terminabsprache von Montag bis Donnerstag besucht werden.

#### Terminkalender:

|                |                                                            |
|----------------|------------------------------------------------------------|
| 22.04.2017     | Vollversammlung der Breisgauer Turnerjugend in Oberrotweil |
| 06.05.2017     | Kreisschülerwettkämpfe in Opfingen                         |
| 03.-10.06.2017 | Deutsches Turnfest in Berlin                               |



**Ende des redaktionellen Teils**



## Winzerkapelle Bischoffingen

### Weckende Winzerkapellesucht netten Gastgeber für eine kleine Pause am 01. Mai

Liebe Bischoffinger Bevölkerung,

am 01. Mai steht das alljährliche „Maiwecken“ vor der Tür. Dieser frühmorgendlichen Tradition gehen wir als örtlicher Musikverein gerne und mit Begeisterung nach. Wir haben es uns zur Pflicht gemacht, Sie behutsam für den bevorstehenden Wandertag zu wecken.

Der Weg durch das Dorf gestaltet sich jedoch als lange und mühsam, so dass wir hungrige und durstige Musiker uns über eine kleine Stärkung unterwegs sehr freuen würden. Als Dank würde selbstverständlich ein kleines privates Stehkonzert im eigenen Hof folgen.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Über eine Einladungen würden wir uns sehr freuen. Bitte geben Sie uns dazu bis Ende April Bescheid (vorstand@winzerkapelle-bischoffingen.de).

**Ihre Winzerkapelle Bischoffingen**



## Winzerkapelle Oberrotweil

### Konzert der Winzerkapelle Oberrotweil

**im Keller des Oberrotweiler Winzervereins  
 am Samstag, den 29. April 2017 um 20.00 Uhr.**

Karten im Vorverkauf sind beim Kaiserstühler Winzerverein Oberrotweil und bei ITSchupp in Oberrotweil für 7,- € ab dem 10.04.2017 erhältlich.

Zu den Karten im Vorverkauf erhalten Sie am Konzertabend ein Glas Wein zur Begrüßung!

**Wir freuen uns auf  
 Ihren Besuch.**

**Ihre** **WINZERKAPELLE  
 OBERROTWEIL**



## Winzerkreis Oberrotweil

Am **Do. 20.04. um 18.00 Uhr ...**

führen wir unsere kleine Vortragsreihe mit **Hans-Peter Trautwein** fort.

Beim zweiten Treffen können wir die Theorie vom ersten Abend nun auch live direkt vor Ort erkunden.

Natürlich sind auch Winzer eingeladen, die beim ersten Treffen nicht kommen konnten.

**Biologisch dynamischer Weinbau** zeigt auch konventionell arbeitenden Winzern gute Ansätze.

Natürlich wird unser Abend wieder mit einer kleinen Weinprobe im Hause Trautwein geschlossen.

Wir treffen uns entweder:

um 18.00 Uhr direkt im **Weingut Trautwein in Bahlingen.**

oder

um 17.30 Uhr beim Winzerverein Oberrotweil  
 zur Fahrgemeinschaft

**Die Vorstandschaft**

## Wir suchen Austräger in Ober-/Niederrotweil

Du bist mind. 13 Jahre und möchtest Dein Taschengeld aufbessern?! Du hast Donnerstags Zeit? Dann bewirb Dich bei uns! Wir freuen uns auf Dich!  
Telefon: 07667-80368 [redaktion@breisach-aktuell.com](mailto:redaktion@breisach-aktuell.com)



### Krebskranke Kinder ...

Die Forschung an der Universitäts-Kinderklinik in Freiburg braucht unsere Unterstützung! Und wir helfen auch dabei – mit Ihren Spenden!

#### Hilfe, die wirklich ankommt:

- Sparkasse Freiburg – Nördlicher Breisgau  
DE94 6805 0101 0002 3004 54 | FRSPDE66XXX
- Volksbank Freiburg  
DE57 6809 0000 0002 8603 09 | GENODE61FR1
- Sparkasse Lörrach-Rheinfelden  
DE42 6835 0048 0101 6463 05 | SKLODE66XXX



**Förderverein für krebskranke Kinder e.V. Freiburg**  
Mathildenstraße 3 · 79106 Freiburg  
Tel. 0761/275242 · [info@helfen-hilft.de](mailto:info@helfen-hilft.de)  
[www.helfen-hilft.de](http://www.helfen-hilft.de)

Diese Anzeige wird nicht durch Spendenmittel finanziert, sondern erscheint durch freundliche Unterstützung des Verlages.

Seit mehr als 30 Jahren  
der zuverlässige Reiseservice  
Ihres Mitteilungsblattes!



## Masuren mit Danzig:

*Malerische Ostseeküste  
und idyllische Seenlandschaften*

11.05. bis 18.05.2017

ab Friedrichshafen

Auf Wunsch Haustürservice zubuchbar

Reisepreis:

EZ-Zuschlag € 245,-

Rundreise und Ausflüge inkl. Eintrittsgeldern inklusive!

Ausführliche Infos: [www.primo.globalis.de](http://www.primo.globalis.de)

**Oder fordern Sie einfach unseren Sonderprospekt an!**

Daisendorferstr. 34, 88709 Meersburg,

Telefax: 0 75 32 / 80 01 - 22, Telefon: 0 75 32 / 80 01 - 0

E-Mail: [primo@aufundweg.net](mailto:primo@aufundweg.net), internet: [www.aufundweg.net](http://www.aufundweg.net)

Gratis Parkplatz  
am Flughafen!

**1.195,-**

p.P. ab €



Wir machen es  
Ihnen einfach.

Immobilienverkauf  
und -vermittlung.  
Mit Kompetenz, Erfahrung  
und Qualität.

Ihre Immobilienmaklerin:

Carmen Hagenlocher  
Immobilienfachwirtin (IHK)

Telefon 07667 9450-9100

 Sparkasse  
Staufen-Breisach  
ImmobilienCenter

## Rohrreinigungs-Schnelldienst Tag und Nacht

Gebr. Förster GmbH 07824 / 664200



## Fotostudio A

Meine Spezialität sind Passbilder,  
Bewerbungsfotos,

für Ihren Internetauftritt Ihr persönliches Lächeln sowie  
Hochzeits-, Kinder-, Familien-, Portrait und Dessousaufnahmen.

### Fotostudio A

Neutorstr. 27 • Fußgängerzone Breisach • Tel. 07667 - 833 949

Wir suchen wegen Mandatszuwachs zum nächstmöglichen  
Zeitpunkt einen engagierten

**Steuerfachangestellten (m/w)/  
Steuerfachwirt (m/w) und  
Prüfungsassistenten (m/w)**

Wir bieten eine abwechslungsreiche Tätigkeit mit guter Entlohnung  
und Perspektive in einem jungen kollegialen Team im Herzen  
Freiburgs.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung per E-Mail an:  
[info@unkelbach-treuhand.de](mailto:info@unkelbach-treuhand.de), z. Hd. Hr. Dr. Philipp Unkelbach

## UNKELBACH TREUHAND GMBH

Wirtschaftsprüfungsgesellschaft | Steuerberatungsgesellschaft

e-mail: [info@unkelbach-treuhand.de](mailto:info@unkelbach-treuhand.de)  
[www.unkelbach-treuhand.de](http://www.unkelbach-treuhand.de)

Eingezäunte Weidefläche m. off.  
Stallgebäude günstig zu verpachten.  
T.0152/36708403

## HOTEL HEUBODEN, Umkirch

sucht

**Zimmermädchen**

und

**Mitarbeiter für Frühstücksservice/Rezeption**

Telefon 0 76 65 / 5 00 90  
oder [info@hotel-heuboden.de](mailto:info@hotel-heuboden.de)

49 €



## Mit dem Staufenkrug spenden Sie Hilfe!

- Der unversehrte Staufenkrug mit Inschrift und Bodenprägung in Keramik, Steinzeug-Qualität (Inhalt: 2 Liter)
  - Hergestellt von der Staatlichen Keramik Manufaktur Majolika
  - Limitierte Auflage, als Einzelstück nummeriert
  - Der Reinerlös kommt der Stiftung zugute
- Erhältlich bei den Sparkassen, Volksbanken, Winzergenossenschaften und im Einzelhandel der Region.



## Mit der Staufenbriefmarke verbreiten Sie eine Botschaft!



### Staufenbriefmarke im 10er Geschenk-Set

- Frankierwert 55 Cent
- Selbstklebend
- 10,- Euro Solidaritätspreis inkl. Mwst.
- Ergänzungsmarken werden gratis mitgeliefert

### Staufenbriefmarke der 100er Marken-Rolle

- Frankierwert 58 Cent
- Selbstklebend
- 100,- Euro Solidaritätspreis inkl. Mwst.
- Ergänzungsmarken werden gratis mitgeliefert

Erhältlich bei den Sparkassen, Volksbanken und im Einzelhandel der Region.

[www.staufenstiftung.de](http://www.staufenstiftung.de)

Mehr Infos außerdem unter Telefon 07633 805-56.

# Staufen darf nicht zerbrechen!

identis.de



Stiftung zur  
Erhaltung  
der historischen  
Altstadt  
Staufen



# 100% HEIMATPRINT

Von der kleinen  
Digitalauflage bis  
zur Großauflage...



Wir beraten Sie gerne!

07771 / 9317-932

[print@primo-stockach.de](mailto:print@primo-stockach.de)

[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



**PRIMOPRINT**

Offset- und Digitaldruckerei



Ihre hilfreiche Begleitung im Trauerfall

**Nigrin**  
seit 1903 Inh. Schätzle

**Bestattungen**

www.bestattungen-kaiserstuhl.de



Vogtsburg-Oberrotweil • Hauptstraße 11 & Mittelgasse 10 • Telefon: 0 76 62 / 231 • Tag u. Nacht erreichbar



- Fenster
- Haustüren
- Rollläden
- Einbruchschutz
- Sonnenschutz
- Fliegengitter
- Garagentore

Fenster  
gewechselt ✓  
Energie gespart ✓  
Klima  
verbessert ✓

www.streif-fensterbau.de

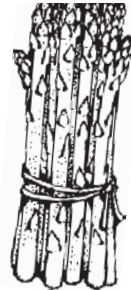


Herstellung  
Lieferung  
Montage



**STREIF**  
FENSTERBAU SONNENSCHUTZ

Streif Fensterbau GmbH,  
Kenzingen  
Salzmatten 10  
Tel. 07644-92761-0  
Fax 07644-92761-29



**Bötzinger  
SPARGEL**

tägl., auch sonn- und  
feiertags ab 9.00 Uhr

Klaus Jakob • Seegasse 4  
79268 Bötzingen • Tel: 07663-2697

**Markt in Achkarren**

Dienstags von 16-18 Uhr bei der Kirche

Brot und Süßes, Fleisch und Wurst  
alles frisch und lecker!

## Traktor gesucht!

Holder, Aicher, Schanzlin oder andere auch  
mit Mängel. Telefon 0 76 41 / 9 68 77 06

**Die Sonne warm am Himmel lacht,  
der Südhof wird nun aufgemacht.**

Wir öffnen am Donnerstag, den 20.04. um 15 Uhr.  
und haben bis zum 15.06.2017 geöffnet.



**Familie Gerd Kühnle**

Waidweg 2, Südhof  
79241 Ihringen  
Tel. 07668/ 7567

Sie wollen Ihre  
Immobilie verkaufen?

Nutzen Sie unseren Rundum-Service!



Mario Ketterer, Büro Bötzingen

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Unser Kooperationspartner:  
Ketterer - Immobilien  
Mario Ketterer  
Telefon 07641/588-1880  
immobilien@voba-breisgau-nord.de  
www.voba-breisgau-nord.de



Ein fröhliches und  
sonniges **Osterfest**

wünscht ihnen Ihr PRIMOVERLAG

**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

Tel. 07771/ 9317-11 | Fax 07771/ 9317-60  
anzeigen@primo-stockach.de | www.primo-stockach.de